

SÉBASTIEN BARBARA

Une inscription funéraire des environs de Langada (Amorgos)

Ayant eu l'occasion d'observer en août 2021 une inscription d'Amorgos qui ne figure pas dans les anciens corpus (*IG XII 7* et *XII Suppl.*) ni dans le *SEG*, et dont je ne sais pas si les relevés récents ont enregistré l'existence, j'en fais état ici au cas où elle serait passée totalement inaperçue.

Cette modeste inscription funéraire se trouve sur l'ancien territoire d'Aigialè, dans un vallon près du lieu-dit Stroubos (Στρούμπος),¹ à proximité de Langada, à l'extrême-nord de l'île. Elle a été gravée sommairement sur un cube de pierre d'une vingtaine de centimètres. La pierre, en réemploi, est encastrée face visible et un peu en retrait (fig. 1) dans un mur fermant l'accès à une petite grotte où se trouve une source; ce mur est placé au-dessus d'une ancienne fontaine aménagée, dans un virage du sentier Tholaria-Langada, un peu avant Stroubos.

Il s'agit d'une inscription grossière de quatre lignes dont les lettres ont été repassées avec du graffite et, moins judicieusement, grattées avec des cailloux ou des lames ayant laissé des rayures blanches. Deux cassures en coin, à gauche, en haut et en bas, ont fait disparaître une lettre au début de la l. 1 et dégradé une autre au début de la l. 4.

L'inscription mentionne un anthroponyme grec courant mais qui n'était pas encore répertorié dans l'épigraphie de l'île si l'on en croit le volume I du *LGPN*:²

[Φ]ιλουμένη
Πρεΐμου
ήρωϊς χρησ-
4 τή χαϊρε.

La présence de sigmas droits et d'un oméga classicisant, mais aussi la graphie EI dans Πρεΐμου et le patronyme d'origine latine (Πριμος), orientent vers l'époque impériale (I^{er}-II^e s. apr. J.-C.). Une inscription similaire, provenant d'Aigialè (*sic*), avec des sigmas identiques mais un oméga carré, figure dans le supplément des *IG XII* sous le n° 335 (II-III^e s. apr. J.-C.): elle mentionne une certaine Tychè, elle aussi qualifiée d'« héroïne »:³ [Τ]ύχη | ήρωϊς | χρηστή | χαϊρε.

Il m'est agréable de remercier, pour ses conseils et ses informations, le Professeur Nikolaos Papazarkadas (University of California, Berkeley) qui a aimablement échangé avec moi au sujet de cette inscription. Je remercie également la Dr. Georgia E. Malouchou pour son complément bibliographique.

1. Sur ce lieu, voir Marangou 2005, 281.

2. *LGPN* I, 470, s.v. Φιλουμένη.

3. Le Dihant 2014, 370.

D'autres rapprochements sont possibles avec plusieurs inscriptions provenant justement de la zone de Langada ;⁴ elles présentent des formules d'héroïsation identiques⁵ mais pour des hommes (ἥρωες χρηστὲ χάριε). La densité de ces parallèles pourrait laisser penser que cette pierre provenait initialement d'une zone funéraire des environs de Langada.

Le *LGPN* ne connaît pas de Philoumenè pour Amorgos, mais il signale le nom Pr(e)imos⁶ dans une inscription d'Aigialè⁷ qui est un décret du milieu du II^e s. émanant des Milésiens établis sur place,⁸ un texte où néanmoins le nom est très largement reconstitué (Ἀριστέων τοῦ Π[ρείμ]ου). Philoumenè est donc la deuxième « héroïne » attestée dans la zone, ce qui serait de nature à laisser penser que l'usage de cette formule d'héroïsation pour les femmes était sans doute plus étendu qu'on ne pouvait le penser jusqu'ici sur la base d'une seule et unique attestation.

Bibliographie

Le Dihanet 2014: M.-T. Le Dihanet, Les nécropoles cycladiques du I^{er} s. au III^e s. apr. J.-C., *Topoi* 19/1 (2014) 335-399.

Le Quéré 2015: É. Le Quéré, *Les Cyclades sous l'Empire romain: histoire d'une renaissance*, Rennes 2015.

LGPN I: P. M. Fraser – E. Matthews (eds), *A Lexicon of Greek Personal Names*, Vol. I, *The Aegean islands, Cyprus, Cyrenaica*, Oxford 1987.

Marangou 2005: L. I. Marangou, Ἀμοργός. II. Οἱ ἀρχαῖοι πύργοι, Athènes 2005.

A funerary inscription from the area of Langada in Amorgos

Abstract. – The paper focuses on a fourlines inscription of the Imperial period from the area of Langada (territory of Aigiale, in Amorgos), which cannot be found in the main epigraphic corpora and does not seem to have been reported in recent surveys. It is the epitaph of Philoumene, daughter of Preimos, whose name was not previously attested in Amorgos, according to the *LGPN*. The inscription also includes a formula (ἥρωῆς χρηστή) that is common in the area in its masculine form. Philoumene now becomes the second “heroine” of the territory of Aigiale after Tyche mentioned in *IG* XII Suppl., 335.

4. *IG* XII 7, 473-477 ; voir aussi le n° 502 avec ἥρωες χρηστὶ χάριετε.

5. Sur ces formules d'héroïsation, voir Le Dihanet 2014, 368-371.

6. *LGPN* I, 387, s.v. Πρείμος.

7. *IG* XII 7, 396 = *IGR* IV 1002.10.

8. Le Quéré 2015, 205-206.

Une inscription funéraire des environs de Langada (Amorgos)

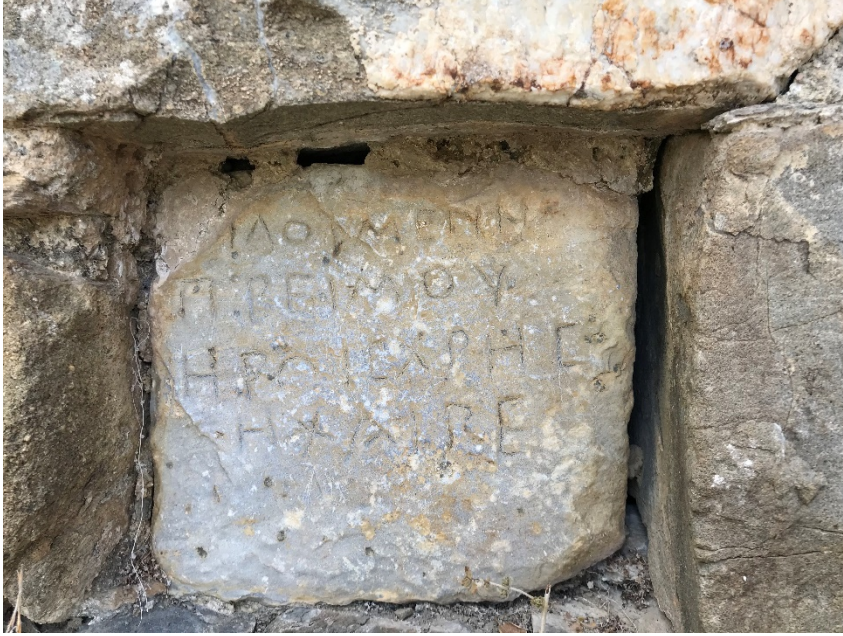


Fig. 1. Inscription des environs de Stroubos, *in situ*, août 2021 (cliché de l'auteur).